



政府物料供應人員 儲蓄互助社

年報

2019年6月1日至2020年5月31日

[空白頁]

第五十一屆周年會議議程

日期：2020年09月18日(星期五)

時間：下午5時半

地點：北角政府合署9樓訓練組課室

- 1 確定法定人數，宣布開會
- 2 社長致辭
- 3 通過第 50 屆社員周年會議記錄
- 4 董事會報告
- 5 司庫報告
- 6 貸款委員會報告
- 7 監察委員會報告
- 8 教育委員會報告
- 9 註冊官審查報告書
- 10 宣布派發股息
- 11 審定和通過董事會之建議
- 12 選舉
 - 12.1 董事會
 - 12.2 貸款委員會
 - 12.3 監察委員會
 - 12.4 教育委員會
 - 12.5 協會代表
 - 12.6 協會中央社代表
- 13 社員周年會議結束

第五十屆社員周年會議記錄

日期：2019年8月23日(星期五)

時間：下午5時30分

地點：北角渣華道333號北角政府合署9樓925室
政府物流服務署訓練組課室

出席社員人數：109人(截至2019年5月31日社員人數590人)

1. 確定法定人數
出席社員人數109人(符合法定60人數)。司儀何朗群先生於5時40分宣佈會議開始。
2. 通過第四十九屆周年會議記錄
秘書李耀邦先生讀出第四十九屆周年會議記錄。由劉兆鵬先生動議接納及黃勤慧女士和議後，獲出席社員一致通過。
3. 董事會報告
社長何婉儀女士報告過去一年內的社務活動。由何家裕先生動議接納及黃金耀先生和議後，獲出席社員一致通過。
4. 司庫報告
司庫李明珠女士報告過去一年內的財政狀況。由夏鳳儀女士動議接納及黃賀瑩女士和議後，獲出席社員一致通過。
5. 貸款委員會報告
貸款委員會主席夏鳳儀女士報告過去一年內的貸款狀況。由陳緯鴻先生動議接納及施自強先生和議後，獲出席社員一致通過。
6. 監察委員會報告
監察委員會主席黃勤慧女士報告過去一年內的審核工作。由蕭學斌先生動議接納及李明珠女士和議後，獲出席社員一致通過。
7. 教育委員會報告
教育委員會主席沈潔雲女士報告過去一年內的工作。內容請參閱年報第15至16頁。

8. 註冊官審查報告書
秘書李耀邦先生報告，截至今年社員周年會議前，未有註冊官審查報告書。
9. 宣布派發股息
社長何婉儀女士宣布派發股息 2.0 厘。由黃瑞龍先生動議接納及曾明輝先生和議後，獲出席社員一致通過。
10. 審定及通過董事會之提議
秘書李耀邦先生報告審定及通過董事會之提議如下：
 - 10.1 司庫津貼每月港幣 1,000 元；
 - 10.2 助理司庫津貼每月港幣 500 元；及
 - 10.3 由本社支付本年度社員應付之協會費每人港幣 35 元。

以上各項提議，由潘永釗先生動議接納及張燕玲女士和議後，獲出席社員一致通過。
11. 選舉
司儀何朗群先生讀出由提名小組提名之下屆董事及委員名單。在無即時提名及反對情況下，由黃金耀先生動議接納及何俊軒先生和議後，提名名單獲出席社員一致通過，名單見附錄。
12. 其他事項
本社委任黃賀瑩女士出任本社的協會代表和協會中央社第一代表、曾明輝先生出任本社的協會中央社第二代表。
13. 會議於 6 時 30 分正宣佈圓滿結束。

社長
何婉儀

董事會報告

各位社員同事：

本人謹代表董事會在此向各位就本社過去一年來之社務作出報告。

1. 社務

過去一年，香港社會環境及全球投資市場比較波動，幸得各位董事和委員的努力，總算可達到不錯成績及社務工作順利，列表如下供各位參考：

	<u>2018/2019</u>	<u>2019/2020</u>	<u>增加/ (減少)</u>	<u>增/(減) 百分率</u>
社員人數 (名)	590	586	(4)	(0.7%)
總資產 (港元)	42,469,001	44,362,427	+1,893,426	+4.5%
股份結餘 (港元)	39,592,675	41,577,089	+1,984,414	+5%
貸款結餘 (港元)	181,300	214,450	+33,150	+18%

2. 貸款服務

我們繼續提供貸款利息回贈計劃，以回應社員需求。貸款金額每 5,000 元即可獲回贈 50 元禮券。2019-20 年度是項利息回贈支出為 2,910 港元。

3. 自動交換財務帳戶資料

根據稅務局通知，由 2020 年 1 月 1 日起，所有儲蓄互助社須按香港特別行政區法例第 112 章《稅務條例》，遵守「自動交換財務帳戶資料」規定。在自動交換資料的標準下，本社須根據盡職審查程序，以識辨申報稅務管轄區的稅務居民所持有的社員帳戶。社員需要就其個人資料(包括稅務居民身分)提供自我證明，使本社能識辨須申報帳戶。

本社於今年 5 月已經發信通報各社員，並隨信附上「自我證明表格」乙份，社員填妥後，用附上的回郵信封寄回本社，以作記錄及供審核用途。

4. 資金管理服務

2019-20 年度，本社仍然維持穩健的策略，確保社員資金得到最佳的保障。本年度可供分配盈餘為 741,728 元 (詳情見司庫報告)，有足夠盈餘用作今年分派股息。截至 2019-20 年度終結時，本社持有的銀行定期存款及流動現金為 33,420,062 元，為總資產 75%。

5. 社員福利

本社去年仍維持給予社員下列福利，回饋社員：

- 代社員支付協會費
- 致送年曆
- 致送周年禮品(西餅券乙張(面值 50 元))
- 代社員支付保險費用

6. 推動儲蓄互助運動

本社一直積極支持協會及協會中央社，持續委派董事參與協會的管理工作。今年度，本社繼續委派了 3 位董事出任協會和協會中央社的董事工作。

另外，本社亦推薦了兩名年青委員參加由香港儲蓄互助社協會舉辦之「儲運青年領袖培訓計劃 2019」，即將完成一年的課程及畢業。

7. 展望未來

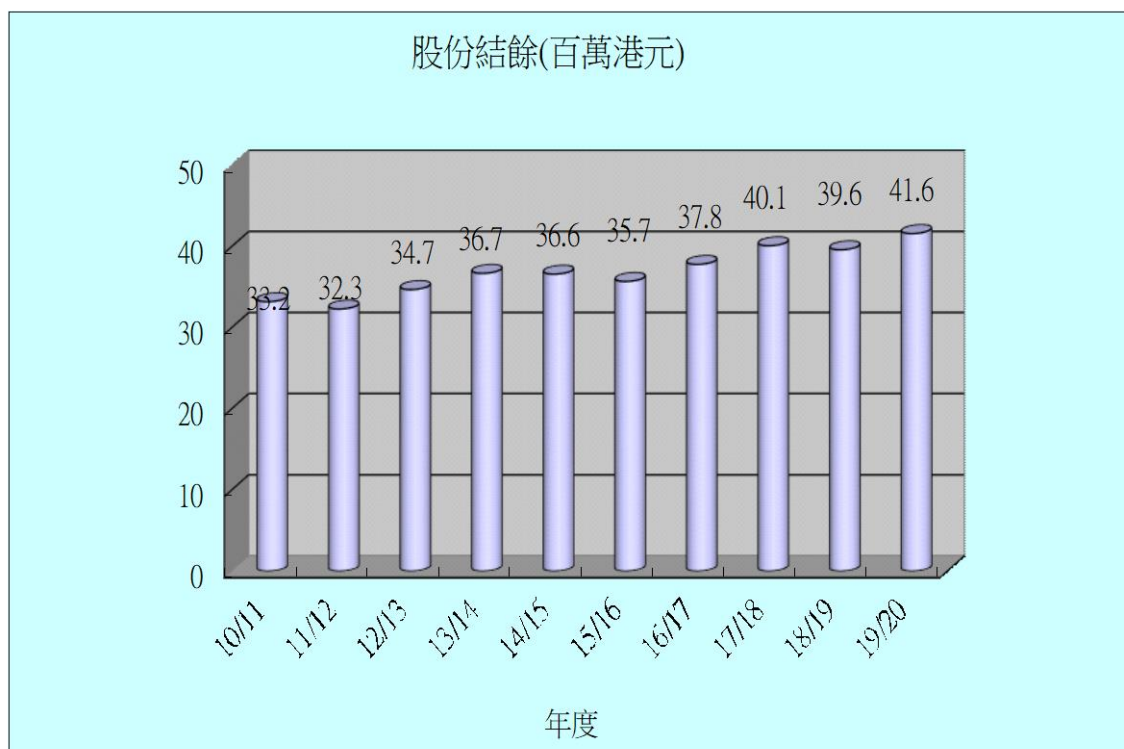
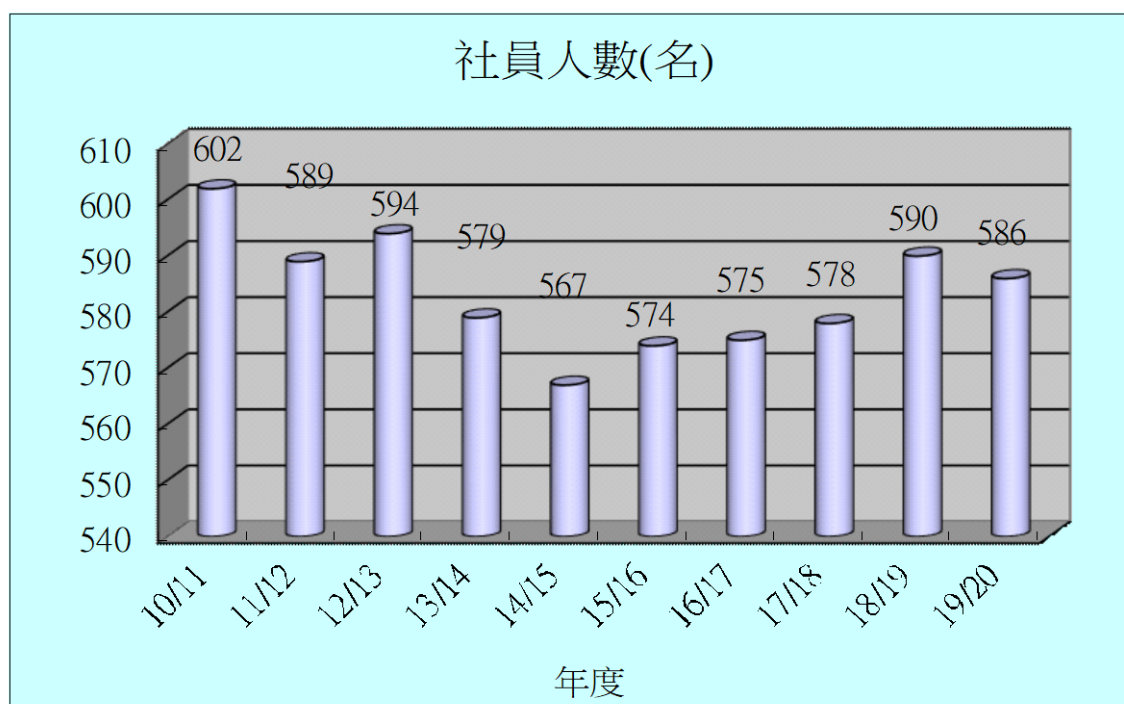
董事會會繼續努力推展社務，舉辦活動，回饋社員的信賴和支持。

8. 鳴謝

董事會藉此機會，感謝社員和各部門同事的支持及信賴，和我們一起推動未來的社務發展。

社長
何婉儀

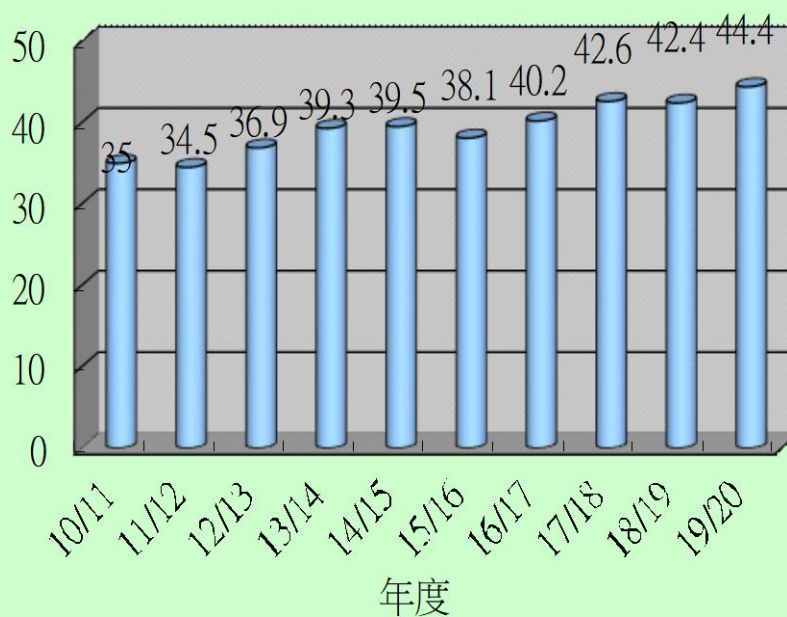
十年統計數字



貸款結餘(一萬港元)



總資產(百萬港元)



司庫報告

1. 財政

截至 2020 年 5 月 31 日止之財政年度，本社總收入為 1,012,302.92 元，總支出為 212,976.06 元，全年度盈餘 799,326.86 港元。依照儲蓄互助社條例，其中百分之二十即 159,865.37 港元撥入作儲備金，加上上年度未分配盈餘即 102,266.61 港元，本年度可供分配盈餘為 741,728.10 元。因應董事會建議本年度派發股息 1.6 厘，餘下的 117,733.32 港元會帶入下年度未分配盈餘。

<u>項目</u>	<u>金額</u>
本年度盈餘	799,327
減：撥入儲備金(20%)	(159,865)
加：上年度未分配盈餘	102,266
可供分配盈餘	741,728
分配	
1.6 厘股息準備金	623,995
本年度未分配盈餘結存	117,733
	741,728

2. 劃銷呆帳

本年度未有呆帳需要劃銷。

3. 鳴謝

多謝董事會、各委員會及社員的信任及支持，希望來年能夠從市場上多方面尋找穩健的投資機會，為社員們謀取合理的回報。

司庫

李明珠

資產負債表

於 5 月 31 日

	<u>2018/2019(HK\$)</u>	<u>2019/2020(HK\$)</u>	帳項 附註
資產			
銀行現金	1,780,336	1,277,680	
定期存款	30,576,698	32,142,383	
投資	-	-	
貸款結餘	181,300	214,450	
電腦設施	-	-	
中央社存款	9,930,667	10,154,133	
應收帳項	-	573,781	#3
	<u>42,469,001</u>	<u>44,362,427</u>	
負債			
股份結餘	39,592,676	41,577,089	
違約貸款儲備金	1,797,110	1,956,988	#1
暫記帳	30,716	1	
應付帳項	204,709	86,621	#2
預留股息	741,523	623,995	
未分配盈餘	102,267	117,733	
	<u>42,469,001</u>	<u>44,362,427</u>	

帳項附註

#1 違約貸款儲備金

	HK\$
於年初結存(2019年6月1日)	1,797,110
入社費	13
由本年度盈餘撥入	159,865
於年終結存(2020年5月31日)	<u>1,956,988</u>

#2 應付帳項 明細表

	HK\$
應付多扣社員儲蓄(#1782:2020年1月)	200
應付去世社員剩餘股份	79,021
應付司庫及助理司庫薪酬(2020年4月至5月)	7,400
於年終結存(2020年5月31日)	<u>86,621</u>

#3 應收帳項 明細表

	HK\$
應收中國工商銀行定期存款利息(2019年9月4日至2020年5月31日)	563,753
應收匯豐銀行定期存款利息(2020年3月11日至2020年5月31日) (#0011)	7,521
應收匯豐銀行定期存款利息(2020年3月11日至2020年5月31日) (#0012)	2,507
於年終結存(2020年5月31日)	<u>573,781</u>

收支表

2019年6月1日至2020年5月31日

	<u>2018/2019(HK\$)</u>	<u>2019/2020(HK\$)</u>
收入		
貸款利息	32,426	28,338
銀行利息收入	558,478	758,673
中央社存款利息收入	205,705	222,266
外匯兌換差異	(10)	(10)
雜項收入	48,140	3,036
總收入	<u>844,739</u>	<u>1,012,303</u>
支出		
協會費	20,475	20,720
人壽儲蓄及貸款安全保險費	91,805	98,167
社金安全保險費	1,421	1,421
銀行及投資費用	4,515	4,515
司庫及助理司庫津貼	18,000	18,000
文員會計服務費	26,400	26,400
社員福利支出	64,230	34,152
其他支出	1,315	9,601
總支出	<u>228,161</u>	<u>212,976</u>
本年度盈餘	616,578	799,327
減：撥入儲備金	(123,315)	(159,865)
加：上年度預留股息結餘回撥	227	-
加：上年度未分配盈餘	10,028	102,266
加：稅務準備金回撥	340,272	-
調整後本年度可供分配盈餘	<u>843,790</u>	<u>741,728</u>
減：預留股息	(741,523)	(623,995)
本年度未分配盈餘結轉	<u>102,267</u>	<u>117,733</u>

(備註：部份比對數字已重新修訂以配合本年度的編列方式)

貸款委員會報告

各位嘉賓及社員同事：

本人在這裏向各位匯報本社在過去一年的貸款狀況。在過去一年中，本社貸款委員會共收到社員的貸款申請書合共 6 宗，經本貸款委員會審核後，全部申請都獲得批准，貸出款項共 329,000 元，比對 2018/2019 年度稍為增加 4.44%。

1. 貸款用途分析如下：

貸款用途	金額 (港元)	百分比 (%)
裝修	289,000	88%
旅行	20,000	6%
學費	20,000	6%
合計	329,000	100%

2. 本年度最高貸款額的 3 個月分別是：

2019 年 6 月，共貸出 90,000 元；2019 年 9 月，共貸出 99,000 元；及 2020 年 3 月，共貸出 90,000 元。以上 3 個月的貸款額合計 279,000 港元，佔全年總貸款額之 85%。

3. 貸款利息回贈計劃

去年本社延續貸款優惠，以回應社員需求。以超級市場禮券回贈給每一成功的貸款申請者，金額為每 5,000 港元的貸款可獲 50 元禮券(以每 5,000 港元為一計算單位)。

4. 貸款政策

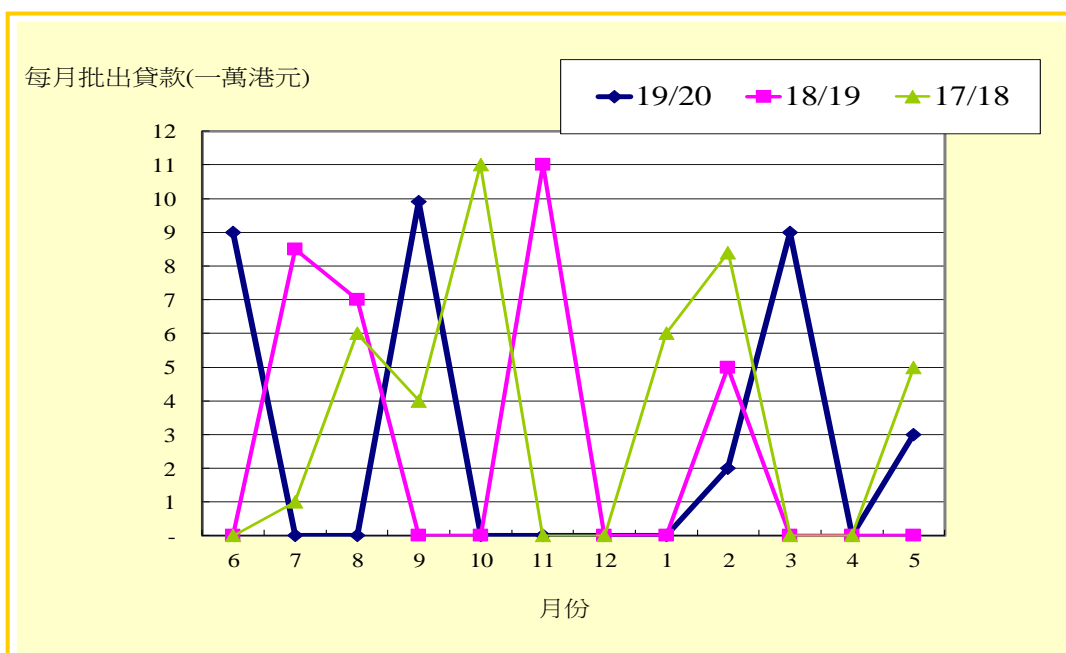
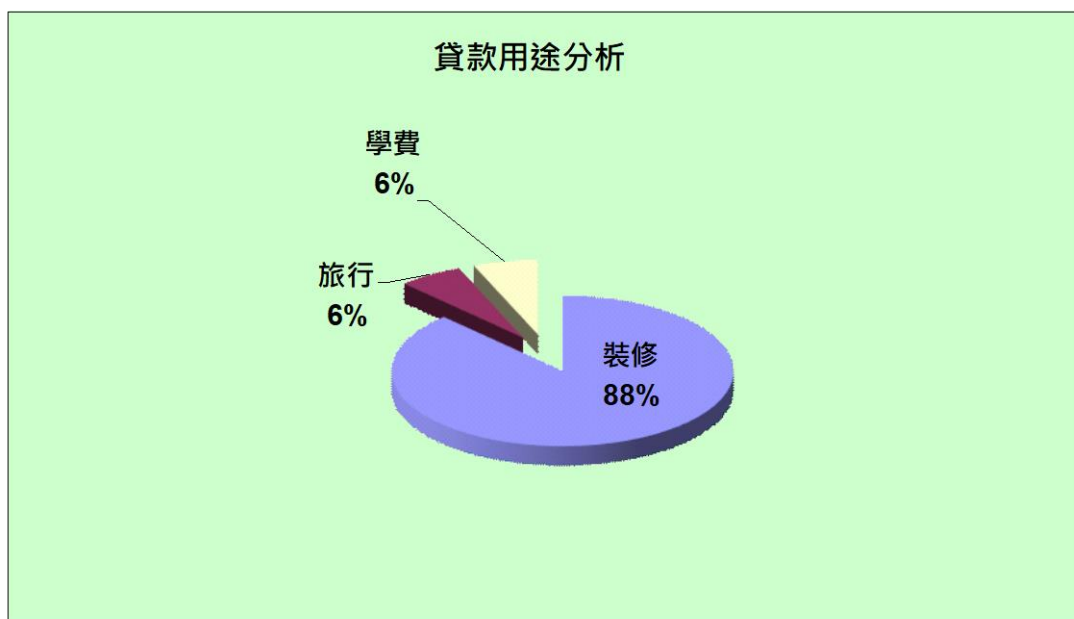
在職的社員(薪酬屬總薪級表的常額編制人員)的最高貸款額為申請貸款人 3 個月月薪加其在本社所存股金的總和。而任職本署的社員(薪酬屬第一標準薪級表或合約條款受聘的人員)(如二級工人)的最高貸款額為 15,000 元正加其在本社所存股金的總和。另外，已退休或轉職的社員之最高貸款額為其在本社的所存股金。

5. 鳴謝

我謹代表貸款委員會向各位董事及委員致謝，亦衷心感謝各位社員對本社的支持，使本社的社務得以順利推行和發展。

貸款委員會主席
黃瑞龍

貸款統計數字



監察委員會報告

社長、社員同事：

本人謹代表監察委員會向各位報告過去一年的工作。

監察委員會已完成過去 2019/2020 年度的審核工作。由於監察委員會委員積極列席董事會的例會，亦經常和司庫及各委員溝通，審核工作得以順利完成。

本委員會很高興擔任過去一年的審核工作，亦希望社務運作繼續暢順，一切正常。本年度進行了下列審核工作：

- 核對財務月結
- 核對銀行月結單
- 核對年結及抽查股息計算
- 確定銀行現金
- 查核貸款文件
- 查閱各委員會會議記錄
- 查閱社員帳戶結單

最後，本人多謝各委員會委員熱誠參與及支持，令工作順利和有效進行。多謝各位。

監察委員會主席
黃勤慧

教育委員會報告

社長，各位社員同事：

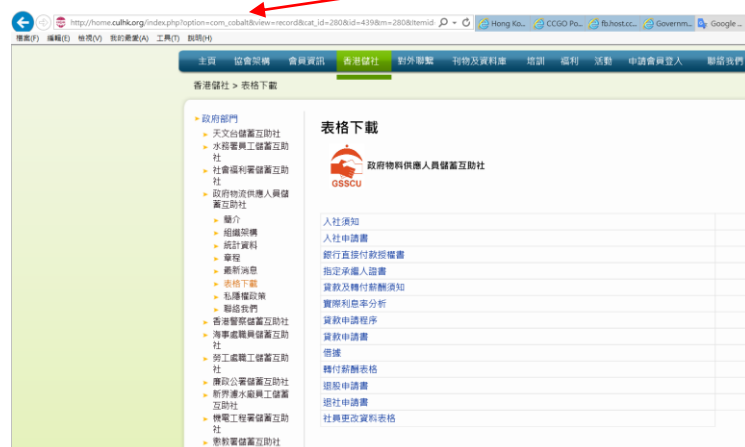
本人代表教育委員會向各位簡單報告過去一年的工作。
教育委員會各委員曾多次出席部門為新同事籌辦的訓練堂，向新同事推廣及介紹本社的宗旨和功能。透過宣傳，也吸引了不少新同事有興趣加入本社成為新社員。

因應2019冠狀病毒疫情，政府頒布多項防疫措施，非必要之人潮密集活動，應考慮延期或暫停舉辦。本社在考量舉辦活動、聚餐時，有機會導致社員長時間近距離接觸，具有高度傳播風險。為保障社員安全及健康，上年度未有提供活動。

教育委員會很遺憾在過去的一年，除舉辦了50屆周年聚餐，未有舉辦任何活動！希望疫情盡快受控，再為社員推廣社務和活動。

我們繼續使用協會網址，方便社員瀏覽本社的最新消息和下載常用表格：

<http://www.culhk.org/gsscu>



多謝董事會及其他委員鼎力支持教育委員會的工作。本人謹代表教育委員會向各位致謝。

教育委員會主席
夏鳳儀

註冊官審查報告書

審查日期：2017年2月1日至2019年12月31日

報告書日期：2020年6月19日

丁. 評註

總結審查結果，本人認為社方提供的簿冊及賬目能切實反映報告期間的運作情況。

戊. 一般事項

為貫徹「儲蓄互助社運動」的宗旨，香港儲蓄互助社協會提供各項諮詢服務，包括法律諮詢服務。若貴社在會計賬目、社務及財務管理、投資及風險評估、追收逾期貸款及籌辦活動等各方面遇有疑問時，可直接向協會查詢及尋求協助。

應貴社社長及司庫於1978年11月5日簽署的書面要求及授權，此報告書的副本已送交香港儲蓄互助社協會備覽。

根據《儲蓄互助社條例》第52(3)條規定，社方須把此報告書的副本張貼於註冊社址內當眼的位置，為期不少於一個月。此外，社方亦須依照章程第72.5條的規定，在下次社員周年會議上向社員提交此報告書，以供社員考慮。

儲蓄互助社註冊官

(鄭志濤



代行)

2020年6月19日

副本送：香港儲蓄互助社協會

CTC/YCY/HTC

2020-21 年度 董事會及各委員會

董事會

社長 : 何婉儀女士
副社長 : 李耀邦先生
秘書 : 劉兆鵬先生
司庫 : 李明珠女士
助理司庫 : 黃賀瑩女士
董事 : 黃金耀先生
張燕玲女士

貸款委員會

主席 : 黃瑞龍先生
秘書 : 何朗群先生
委員 : 馮傑稜女士

監察委員會

主席 : 黃勤慧女士
秘書 : 曾明輝先生
委員 : 蘇玉娟女士

教育委員會

主席 : 夏鳳儀女士
秘書 : 王芷祺女士(兼任助理秘書)
委員 : 謝浩鵬先生
郭志輝先生
施自強先生
簡鎮寰先生
陳緯鴻先生
蕭學斌先生
岑鴻德先生
司徒淑萍女士
潘永釗先生
沈潔雲女士

委任協會代表及協會中央社代表:

黃賀瑩女士被委任為協會代表和協會中央社第一代表。
曾明輝先生被委任為協會中央社第二代表。

